



## 無私奉獻 抗擊疫情



第五波 2019 冠狀病毒病疫情來勢洶洶，在抗疫最前線的救護人員更是首當其衝。他們日以繼夜，不眠不休，堅守崗位，以無私奉獻的精神肩負抗疫的重任，傾盡全力，在最前的防線與病毒搏鬥，守護香港。這份無私的專業精神，確實得到社會各界人士的高度讚賞。

消防處特地設立了兩個「處長指揮室」以靈活調派資源應付疫情。此外，亦抽調所有駐守非前線單位的救護人員，及動員各救護站的高級救護主任及救護主任到救護車執勤。消防處亦安排具備先遣急救員資格的消防員，調動消防及救護學院受訓學員進駐救護站，處理大量消毒工作，以減輕前線救護人員的工作壓力。

縱然這一波疫情為消防處以至整個社會帶來前所未有的挑戰，但在消防處全體人員上下一心，繼續秉持「救急扶危，為民解困」的努力下，必定能克服難關，迎來戰勝這波疫情的一天。



▲▼ 消防處抽調學員在各區的救護車消毒站工作，以減輕救護人員的工作壓力。



▲▼ 消防處設立「處長指揮室」靈活調派資源。

▼ 消防處在各區消防局及救護站向屬員提供免費專用檢測服務。



消防處利用一切有效資源運送非緊急確診病人。▲





## 時和歲好明珠艷 虎到福來寶地昌



健牛辭別，彪虎登場。在這迎春接福的吉日，我和部門管理團隊一同恭祝各位同事和家人生龍活虎，萬事勝意，四季平安。

在中國傳統文化中，虎被譽為山中之君，其身手矯捷，體碩肢強，長嘯生風，百獸畏服，是雄健威武、驃悍無畏的鬥士象徵。

過去一年，疫情反覆無常，本處同事敢勇當先，一直緊守防疫前線，又提供後勤支援，合力抗禦病毒；在處理事故的行動中，亦高效調派資源，排難而進，拼盡全力，解救陷於危困的市民；在防火防災工作上，也是鼓足勁，破難題，把好關，矢志保障大眾的安全。

福虎到臨，給人間注入充沛的力量，也帶來美好的願景。新的一年，我祝願消防處同人百尺竿頭，更進一步，在各個服務領域，繼續刷出亮麗成績；而面對新的挑戰時，也有老虎般的勇者氣魄和意志，衝越難關，砥礪前行。當前疫情陰霾依然繚繞不散，我深信消防處上下定會齊心合力，與政府和大眾並肩攜手，戰勝疫情，讓生活早日復常，萬民安康。

處長  
梁偉雄



2021

## 工作回顧及展望



2021  
工作回顧全文

**過**去兩年，消防處工作面臨多項挑戰。本處人員以「救災扶危，為民解困」為己任，在滅火救援、防火、救護、調派及通訊各個範疇上，秉持專業實幹的使命守護香港。

二零二一年，消防處共接獲33,891宗火警召喚，較二零二零年上升了0.8%。在二零二一年的樓宇火警召喚中，其中93.75%能夠在規定召達時間內到場處理，較既定的服務承諾（即92.5%），高出約1.2%。而三級火警則有六宗，比二零二零年的四宗為多。共有23名市民不幸在火警中喪生。此外，有306名市民及八名消防人員在火警中受傷，消防人員共拯救了11,434人。

二零二一年的救護召喚總數有765,614宗，較二零二零年上升了75,848宗，增幅為11%，其中緊急救護召喚有715,194宗，與二零二零年的640,236宗相比，增幅為11.7%。

在防疫抗疫工作方面，自2019冠狀病毒病疫情爆發至今，消防處屬員一直展現無畏無懼的專業精神，努力遏止疫情擴散。過去一年，本處共處理3,317宗確診「新型冠狀病毒感染」召喚，涉及2,099名消防及救護人員。

展望二零二二年，消防處會時刻評估形勢和情況，隨時調動足夠資源，處理有關2019新型冠狀病毒病確診病人的送院／轉院工作。消防處於今年二月設立處長指揮室負責統籌和協調資源，處理有關2019新型冠狀病毒病確診病人的送院／轉院工作，讓病人盡快得到適當治療。

消防處積極研究運用新科技以優化緊急服務。本處將使用滅火機械人協助消防人員在複雜和高風險火場環境進行長時間的滅火及偵測工作，以減低前線人員面對的風險。

在法例修訂方面，新修訂的《危險品條例》將設24個月寬限期供業界適應新規例，預計將於二零二二年年初開始實施。此外，有關建議修訂《消防安全（建築物）條例》方面，消防處期望於二零二二年進行公眾諮詢，以儘快制訂合適和務實的方案。



### 消防處進行聯合行動 打擊非法加油活動



為遏止猖獗的非法加油活動以保障公眾安全，消防處危險品課的打擊非法燃油轉注特遣隊（特遣隊）在去年八月至十二月期間分別聯同警務處及香港海關進行針對性打擊非法加油活動的行動。

特遣隊聯同警務處及香港海關於十二月二十一日及二十二日在全港採取代號名為「冬雷」的聯合行動，共搗破13個非法加油站，檢獲約52,000升柴油，估計市值約90萬元。行動中，本處人員發現10部油缸車、三部貯有柴油的輕型貨車及大批入油工具，並截獲19名涉案人士懷疑與案件有關。

另外，特遣隊與警務處新界北總區反三合會行動組亦於八月至九月期間，進行代號「寸草行動」的聯合行動，在上水文錦渡路一帶搗破了三個非法加油站，檢獲約30,000升、市值超過30萬元的柴油，並截獲六名涉案人士懷疑與案件有關。

特遣隊會繼續針對非法加油活動果斷執法，保障市民生命和財產的安全。



▲ 消防處打擊非法燃油轉注特遣隊人員（左）在聯合行動中，檢查一輛涉嫌與非法加油活動有關的危險品車輛。

◀ 消防處牌照及審批總區舉行新聞發布會，交代「冬雷」聯合行動的詳情。





## 國家憲法日 升旗禮



處長梁偉雄與一眾教職員及受訓學員於升旗儀式進行時奏唱國歌，並向國旗敬禮。▲►

為配合國家憲法日，處長梁偉雄率領一眾消防處屬員於去年十二月四日在學院出席「國家憲法日升旗禮」，藉此展現愛國情懷和提高對國家的歸屬感，並讓屬員從《憲法》角度了解國家的最新發展和《憲法》對國家治理的重要性。《憲法》為《基本法》的立法依據和效力來源，為香港的「一國兩制」、「港人治港」和「高度自治」的基本方針政策提供了堅實的法理基礎和憲制依據。



## 東京奧運會內地奧運健兒訪港：紀律部隊交流日



▲五位國家隊運動員於消防及救護學院表演並指導青少年團成員各項運動項目。

隊首長及其成員合力拉動各部門具標誌性的車輛，除為香港特殊奧運會籌得\$1,025,000之外，更寓意將奧運不屈不撓的精神承傳下去，為盛事帶來高潮。

交流活動除了讓觀眾近距離一睹運動員風采、感受祖國的偉大之外，亦提醒了大家時刻謹守自己的工作崗位，努力為祖國及香港作出貢獻。



▼保安局局長鄧炳強於「交流日」致辭。



## 消防及救護青年團 (FAST CONNECT)

### 加強培育青少年正向思維



▲處長梁偉雄（前排右三）、副處長楊恩健（前排右四）、消防及救護青年團執行委員會及各名譽總監在成立典禮上合照。

處長梁偉雄於成立典禮表示：「消防處一直積極協助推動青年發展，透過各類活動培育青年的正向價值觀、抗逆力、合作精神及自律態度，以期令他們拓闊視野，啟迪潛能。」

青年團為青年提供一系列多元化的實用技能訓練，同時亦加入國民教育元素，以加強團員的國家觀念，更會安排團員與社會領袖及香港精英運動員會面交流。消防處希望透過這些活動，豐富青少年的學習及成長經驗，同時讓他們更了解本處工作，吸引他們將來投身消防及救護行列。



▲處長梁偉雄（左）頒發旗幟予消防及救護青年團團長黃鎮業（右）。



▲青年團團員參觀消防及救護教育中心暨博物館的多媒體資訊設施及各展區。



## 粵港澳三地視像交流 ——

### 粵港澳大灣區地震災害

#### 消防救援專題研討會

消防處於去年十月十八日與內地的應急管理部滅火救援專家組、廣東省消防救援總隊及澳門消防局，透過視像會議舉行了「粵港澳大灣區地震災害消防救援專題研討會」。在研討會中，與會者就粵港澳大灣區地震災害情況、三地協作聯動機制、應急救援技術及救援預案、通訊資訊共用等多個議題進行了深入的研究和探討，同時充分考慮到粵港澳三地消防的實際情況。是次會議具重大的實踐意義和指導作用，對全面提升大灣區消防隊伍應對重大地震災害事故的能力有莫大裨益。隨着粵港澳大灣區發展戰略的落實和推進，三地消防部門的合作定能繼往開來，向更深入、更全面的方向發展。

處長梁偉雄（左四）及  
副處長楊恩健（右三）  
出席粵港澳大灣區地  
震災害消防救援專題  
視像研討會。



▲ 中國應急管理部滅火救援專家組組長牛躍光（左下方格）於會議上就消防救援議題發言。

### 外交部駐港特派員公署 到訪消防及救護學院



外交部駐港特派員公署副特派員方建明於去年十一月三十日到訪消防及救護學院，並在處長梁偉雄及副處長楊恩健陪同下，觀看了各類拯救事故演練及參觀學院訓練設施，了解學院的訓練過程及相關裝備。

參觀當日，外交部駐港特派員公署亦派出約60名人員於學院參與消防安全及救護課程，以提升公署人員對消防安全及基本急救的認識。

◀ 消防處處長梁偉雄（左）陪同外交部駐港特派員公署副特派員方建明（右）參觀消防及救護學院。



▲ 學院人員介紹各專隊的工作範疇，包括室內煙火特性訓練、危害物質處理、高空拯救、急流拯救、坍塌搜救及急救醫療訓練等。

### 消防處協助 向「三無大廈」住戶 派發滅火筒和滅火氈

為了提升家居消防安全，政府邀請了地區防火委員會以油尖旺、深水埗及九龍城區作為試點，協助安排向居住於符合特定情況的「三無大廈」住戶派發滅火筒和滅火氈。為此，消防處積極協助民政事務總署採購家居手提滅火設備，並就有



▲ 消防處處長梁偉雄（前排右四）、消防處副處長楊恩健（前排右二）及其他主禮嘉賓主持啟動禮。

關規格提供專業意見，同時製作短片和網上專頁教育公眾使用的相關知識。

計劃的啟動禮於去年十月三日舉行，約80名來自九龍總區的屬員及消防處義工隊於休班期間前往油尖旺區的目標大廈上門派發家居手提滅火筒、滅火氈和宣傳單張，令超過70幢舊樓住戶受惠。



▲ 保安局局長鄧炳強（中）及消防處助理處長（九龍）曾永鴻（左一）探訪舊樓住戶，並送贈家居手提滅火筒及滅火氈。

### 消防處義工隊 為市民安裝 獨立火警偵測器

消防處在去年推行了「家居消防安全探訪及安裝獨立火警偵測器計劃」，向獨居長者、少數族裔等有需要人士派發獨立火警偵測器。消防處義工隊除於目標處所派發及協助安裝偵測器，也會透過消防安全探訪為住戶提供家居防火資訊。

在住宅安裝獨立火警偵測器可以令市民及早察覺火警的發生，增加寶貴的逃生時間。

不少長者對獨立火警偵測器存有疑慮，包括偵測器會否失靈而做成滋擾、保養及費用等問題，因此消防處義工隊向他們耐心解釋獨立火警偵測器的功能。希望將來會有更多同事在工餘時間參加消防處義工隊，令更多家庭受惠，為社區防火安全出一分力。



▲ 消防處義工隊為獨居長者安裝獨立火警偵測器。



消防處義工隊探訪少數族裔家  
庭，向他們宣傳家居消防安全  
信息。



# 跨部門反恐演習



## 港珠澳大橋 香港口岸旅檢大樓

港珠澳消防局



▲ 消防人員使用工具取樣及探測毒氣。

消防處聯同海關於去年十一月四日，在港珠澳大橋香港口岸進行跨部門反恐演習，旨在提升反恐危機意識及防範級別。演習模擬一名旅客在清關期間發動生化襲擊，消防處即時派員到場救援及疏散，並取走樣本作檢驗，同時，危害物質專隊人員亦到場協助處理殘留於現場的氣體及粉末。

演習提升了跨部門應對大型事故的協調力，讓參與事故的其他單位能了解消防人員在大型事故所擔任的角色。另外，演習亦增強了前線人員的行動效率，讓前線人員發揮其快速應變及救援的專業所長。



▼ 危害物質專隊處理生化殘餘物。



◀ 危害物質專隊成員穿着 A 級化學物品防護服和手持「AreaRAE Pro」便攜式區域檢測儀，準備進入列車車廂進行氣體探測。

## 高壘

危害物質專隊

消防處聯同警方及港鐵於去年十一月九日在消防及救護學院舉行了代號「高壘」的跨部門化生輻核反恐演習。

演習模擬於學院的百勝角鐵路站月台，有兇徒用刀施襲及在列車上發動化生輻核襲擊。消防處派出危害物質專隊及危害物質事故支援隊到場，隊員利用最新購置的便攜式區域檢測儀「AreaRAE Pro」於現場探測氣體，此檢測儀可同時檢測到「有毒氣體」、「可燃氣體」、「揮發性有機化合物」、「輻射」及「氣象信息」等七種氣體。專隊亦於現場設置洗消走廊，為受污染的市民及前線人員進行清洗程序。



▲ 身穿 B 級化學物品防護服的危害物質事故支援隊及專隊成員從列車中救出傷者。

## 虎速

跨部門反恐專責組

跨部門反恐專責組（專責組）於去年十一月十九日在香港西九龍高鐵站進行代號「虎速」的跨部門反恐演習。約有 300 名專責組的成員參與，政府化驗所及港鐵亦有派員參與。演習旨在測試及提升各部門處理涉及恐怖活動的情報和應變能力，以及展示各人員通力合作與協調的重要性。

演習模擬有恐怖分子在站外發動化生輻核恐怖襲擊，消防處隨即派出危害物質專隊、危害物質事故支援隊及特別支援隊到場拯救傷者及進行環境監測，同時設置洗消充氣帳篷，以供曾停留在污染區內的人士進行清洗。

演習亦邀請了六大紀律部隊的青少年及社區團體成員出席，以推廣「見疑即報」的信息及提高公眾對反恐工作的認知。

專責組的六大紀律部隊、政府化驗所及港鐵人員參與跨部門反恐演習。

## 銳角

春坎角消防局

消防處聯同警務處於去年十一月二十日在香港航海學校舉行代號「銳角」的跨部門化生輻核反恐演習，並派出危害物質專隊、危害物質事故支援隊、以及消防與救護人員參與，讓人員了解處理化生輻核事故的行動程序，並提升處理災難事故的現場指揮與協調能力。



▲ 危害物質專隊人員模擬為受化生輻核武器污染的市民探測身上殘餘的危害物質。

演習模擬有恐怖分子持槍闖入投票站，並以化生輻核武器襲擊市民。消防及救護人員共拯救了四名受槍傷及 10 名受化生輻核武器污染的市民，而危害物質專隊亦在現場設置洗消區。傷者由救護人員於現場進行分流、治理和安排送院。



▲ 消防及救護人員於演習中模擬救出受傷市民。



▲ 消防人員為受污染人士進行洗消。



▲ 救護人員為傷者進行分流並作初步治療。



榮休助理處長(牌照及審批)梁冠康在退休面談中分享服務消防處35載的寶貴經驗。



## 不忘天職 時刻履行使命

榮休助理處長(牌照及審批)

梁冠康

服務消防處35載的梁冠康(梁Sir)在滅火救援行動及政策制訂有豐富經驗。憶及過往工作經歷，梁Sir坦言於一九九一年發生的青衣寮肚村火警及一九九六年嘉利大廈大火，使他在指揮滅火救援行動及火警調查方面獲得許多寶貴的經驗和啟發。除救援行動外，梁Sir在任內的重要建樹更包括成立危害物質事故專隊、修訂危險品法例，以及透過修訂法例鼓勵市民在處所內使用獨立火警偵測器。

梁Sir深信溝通、信任和知人善任是人事管理的要訣，並把這些理念貫徹於制訂政策，例如在二零一三年落實的《新鐵路基建設施－消防安全規定制訂指引》，奠定了日後有關鐵路基建的清晰消防安全指引。同時，梁Sir亦運用工程師的身份和專業知識，積極代表消防處與工程業界保持緊密溝通，帶領「消防處連繫建造業界」(FSD Connects with the Construction Industry)舉辦多個消防裝置及設備驗收，以及樓宇消防安全經驗分享會，向各界推廣防火政策及指引。

梁Sir寄語同事要堅守團隊精神、全力以赴，不忘消防人員救火救人的天職，並要時刻履行「救災扶危，為民解困」的使命。

## 「歇息15」隨時候命 全天候支援前線人員

消防處一直重視保障前線人員的職業安全及健康，每當發生三級或以上火警，或遇上酷熱及極端天氣，而屬員又須長時間工作，主管可要求在事故現場附近設立歇息區，讓前線屬員在工作一段時間後稍作休息，補充體力後繼續執勤。

為使歇息區發揮更佳效用，部門購入了一輛新消防車，名為「歇息15」(意指最少15分鐘的休息時間)，以支援歇息區的運作。「歇息15」設有四張利用氣壓升降的降溫浸手椅，配置自動出水功能的浸手槽，供屬員將前臂浸於常溫水直接降溫。此外，車身兩側附有可隨時擴大遮蓋範圍的電動伸縮帳篷，供前線人員入內接受健康評估。職安健分組亦在歇息區引入了本處首部一氧化碳血氧儀，以無創方式監測和評估前線同事血液中的一氧化碳含量，進一步保障他們的安全與健康。

「歇息15」不僅支援前線的滅火救援事故，亦有參與各總區及分區舉行的大型操練，以提升行動效率。



▲ 前線人員在「歇息15」的電動伸縮帳篷下稍作休息，並接受健康評估。



▲ 屬員可將前臂浸於降溫浸手椅的浸手槽，以常溫水直接降溫。

## 第四代 調派系統 知多口

### 電子資訊顯示屏

第四代調派系統已進入「系統安裝」階段，除了在前線車輛裝載設備，亦在各消防局及救護站陸續安裝「電子資訊顯示屏」(Electronic Information Board - EIB)。EIB為「資源管理系統」下的其中一項設備，除了顯示特定的實時資訊，包括日期、時間、天氣概況、車輛資料、當值人數、休假資訊及車輛狀態外，亦提供車輛參與事故時的基本資料，如事故類別、地址、參與車輛及建議行車路線等。

現時，各消防局及救護站的車房已安裝EIB於當眼處，讓前線人員能迅速獲得行動的即時資訊。

## 護頸救援帶

### 有效改善職安健及行動效率

救護總區於去年十月引入一款輕便的傷者撤離工具——「護頸救援帶」，除可為傷者提供更佳的頸椎護理，同時亦能減低救援人員在搬運傷者時受傷的風險。輕巧的「護頸救援帶」適合於狹窄的救援環境使用，例如撞毀的汽車車廂及坍塌瓦礫底，能更有效地協助脊椎受損的傷者撤離。



▲ 「護頸救援帶」能大大提升工作效率，並減低救援人員在搬運傷者時受傷的風險。

各救護車上已增設「護頸救援帶」，部門亦已在輔助醫療訓練課程中講解及作模擬訓練，讓救護人員能充分掌握護頸救援帶的使用程序及注意事項，使他們在執勤時更得心應手。

▲ 救護人員能於狹窄環境為傷者戴上「護頸救援帶」。

## 港島總區消防車輛

### 交通意外事故研究

### 提升駕駛安全意識

港島總區於二零二零年初成立了「港島總區消防車輛交通意外事故研究暨工作小組」，旨在提升屬員的駕駛及道路安全意識，以減低消防車輛發生交通意外的機會。工作小組研究了消防車輛交通意外的成因，並推行了一系列措施，包括製作「港島總區特別交通地點特刊」、宣傳海報及書籤、倒車宣傳短片，以及發出交通意外通告及電郵提示。

自措施推行以來，港島總區消防車輛交通意外數字由二零一九的38宗下降至二零二零年的26宗，跌幅超過三成。而截至二零二一年七月三十一日，交通意外數字則為11宗，較前年同期跌近六成。工作小組希望有關措施能繼續提升同事駕駛消防車輛的警覺性及安全意識，以避免意外發生。



▲ 工作小組張貼宣傳海報於局內當眼處，提醒同事小心駕駛。





## 消防裝置技術員 自願認證計劃 提升從業員專業水平

消防處於去年初推行「消防裝置技術員自願認證計劃」，目標是在無須修訂法例的情況下，由消防處為合資格的從業員認證，並藉着認證制度，促進行業專業化的發展，優化維修保養質素，以提升樓宇消防安全。

為促使計劃的各項安排切合業界需要，部門於去年五月成立「技術督導委員會」，由助理處長（牌照及審批）擔任主席，成員包括機電工程署、建築署、香港城市大學和香港註冊消防工程公司商會的代表，共議計劃藍圖。此外，部門於過去一年積極向本地職業培訓業界推廣計劃的理念，職業訓練局更率先參與計劃，成為首個認可培訓機構，為從業員開辦理論與實踐並重的認證課程。

首階段計劃由去年八月起推行，共有38位從業員順利完成培訓和通過評核，成為獲消防處認證的消防裝置技術員，首批技術員更獲處長梁偉雄頒發認證證書。截至去年十二月十六日，部門共收到逾400份申請，涉及超過150個機構。部門會繼續與各界保持緊密聯繫，使從業員的專業水平不斷提升，合力做好消防安全的把關工作。



▲ 學員在培訓課程上研習各類消防設備。



▲ 處長梁偉雄（左）頒發證書予通過認證的消防裝置技術員。

## 疫情嚴峻仍堅守最前線

### 寶林救護站 救護員陳廣興

疫情肆虐期間，救護人員仍然無畏無懼地時刻站在守護生命的最前線。在趕赴現場期間，我們往往只能在極短時間內詢問有關傷病者的情況，從而決定攜帶哪些儀器及穿戴哪種防護裝備前往現場。

在眾多個案中，一宗發生在二零二零年八月的個案令我印象最深刻。當時我和同事到達現場後發現一位男士已無呼吸和脈搏，我們立即進行搶救並把他盡快送往醫院，惟他在到院後被證實死亡。

數小時後，我和同事突然收到通知，得知該名病人為2019冠狀病毒病初步確診患者，我們因此須即時接受病毒檢測，雖然結果屬陰性，但我們仍需入住檢疫中心，接受14日醫學監察。在漫長的過程中，最令我掛心的是太太和兩名年幼的子女，每日只能與他們視像通話，兒子經常說很掛念我，向我訴說希望我能如常陪在他身邊，令我心裡很不好受，當時的無力感仍歷歷在目。但當我想到在無常的疫情中，自己能與同事一同站在最前線守護香港，加上上司和同事在我隔離期間不斷對我和家人的關懷照料，令我感到並不孤單。

最終我和同事獲頒發「行政長官公共服務獎狀」，我感到無比榮幸，證明了我們的工作備受肯定。在禮賓府與處長合照的一刻，更令我感到無比驕傲。我相信救護人員無論面對甚麼挑戰，都必定會堅守崗位，救急扶危。



▲ 處長梁偉雄（中）與獲頒「行政長官公共服務獎狀」的救護員陳廣興（左）與救護隊目劉興廣（右）合照。

## 消防總長嘉許狀

### 堅守崗位 為民解困

#### 藍田消防局 隊長陳義良

去年十月一日下午，觀塘升降台及藍田細搶救車奉召前往西貢吊鐘洲處理一宗攀山拯救事故。當日我被指派帶領隊員廖志傑和陳定邦到離岸約一百米的海蝕洞進行搜索。由於現場屬淺水區，水警小艇未能靠近，我們便借用了兩艘獨木舟，到達海蝕洞後，發現約有三十名市民被困該處。

與此同時，我們聽到離岸數十米處有兩名市民墮海呼救，故此隨即前往拯救，然後再游回海蝕洞繼續行動。然而，這時海面突然變得波濤洶湧、風高浪急，亂流湧浪將我們拉進水中，推向礁石，幸好我們當中只有兩人受了輕傷。最後，我們成功把被困的市民安全撤離。

這次有驚無險的拯救行動，為我們三人帶來九龍總區消防總長嘉許狀的榮耀。

回想當日面對的危險，此刻仍心有餘悸。我衷心希望市民在郊遊時注意安全，以免樂極生悲。



▲ 消防總長（九龍）曾永鴻（中）勉勵三位獲頒授消防總長嘉許狀的屬員 [ 消防員廖志傑（左二）、時任署理消防總隊長陳義良（右二）和消防員陳定邦（右一）] 繼續堅守崗位，為市民提供優質服務。

黃大仙消防局 消防隊員陳宗恒

九龍中區運動錦標賽於去年十二月正式展開，我能夠參與籌備委員會工作，感到非常榮幸。今次錦標賽共有五個運動項目，有籃球、排球、乒乓球、拔河及消防競技。

非常感謝九龍中區各兄弟的積極參與，用活力和汗水比拼爭勝。同時亦感謝各籌委無分彼此，在疫情下排除萬難籌劃賽事。

俗語有云：「友誼第一，比賽第二」，我希望九龍中區兄弟們能藉着這次機會，放下平日繁忙的工作，全心全意享受當中的「友和樂」！



◀ 九龍中區運動錦標賽籃球項目。

## 保護兒童 你我有責

### 「開合跳挑戰」短片比賽

有見於去年首八個月虐待兒童個案急劇上升近七成，警務處首次以保護兒童為主題，舉辦「童行·同心」保護兒童計劃。中區消防局的同事積極響應，參加了「開合跳挑戰」短片比賽。短短45秒的開合跳挑戰短片，我們共花了兩個星期構思至完成製作。為了吸引小朋友及家長的關注，我們更模仿幪面超人，希望藉此讓市民知道，所有人都可以保護兒童，並不是超人才可做到。

短片上傳後得到很大迴響，我們非常慶幸奪得「最具創意獎」，並為活動一同創造世界紀錄。當然，最重要的是透過活動提升大眾保護兒童的意識，呼籲大眾共建和諧家庭。

編者按：除了中區消防局 A 隊外，還有其他單位在是次比賽中取得佳績，除了調派及通訊組獲得亞軍外，虎地消防局、沙田消防局 C 隊和馬鞍山消防局 B 隊分別奪得「最佳口號獎」、「最佳服裝獎」和「嘉許獎」。

消防處

### 本月會員優惠

和井  
UNION WELL尚有多款產品可供選擇，歡迎查詢  
全部貨品均屬原裝行貨，並經由代理提供保用

MU-E130AL-H 抽濕機  
• 蒸發量: 22.5/12公升  
(抽濕量/除溼量)  
• 重蒸發量: 14.7公升  
• LED顯示帶熱感應光控及獨立空氣淨化功能  
• 電能: 後開軋衣模式及負離子淨化器  
建議零售價 \$3,990 員員價 \$3,890



MU-E100AR-H 抽濕機  
• 蒸發量: 11.6/10公升  
(抽濕量/除溼量)  
• 重蒸發量: 14.7公升  
• LED空氣淨化  
• 電能: 後開軋衣模式及負離子淨化器  
建議零售價 \$4,790 員員價 \$3,550



MD-190GGA1  
30L Puricare  
30L 智能式離子殺菌智能抽濕機  
• 智能離子抽濕機  
• 遠距離感應  
• 負離子  
• 後開軋衣模式及負離子淨化器  
建議零售價 \$6,690 員員價 \$3,700



PDU2510  
• 外殼設計: 空氣淨化淨化  
• UV: 電子淨化淨化淨化淨化  
• 電音: 電音  
建議零售價 \$4,190 員員價 \$2,800



KD-43X81J  
43" 平板  
• 4K HDR Processor X1™ 極致相位真實色彩  
• 支援 Google TV™ 專享個人化內容和全新的  
娛樂體驗  
建議零售價 \$4,490 員員價 \$3,550



BCH3P210(SL)  
Floor 二合一充電式吸塵器  
• 雷射一體吸納，吸得清潔更靈活。  
方便、快捷、靈活  
• 21.6V鋰離子電池，輕便及高耐用的電池  
建議零售價 \$6,990 員員價 \$1,670

邀請你加入和井專頁  
Union Well Development Ltd. | Q本公司為Union Well Development Ltd.之旗下公司，  
並非和井有限公司。

歡迎致電查詢至新優惠 | 查詢熱線: 2370 5555

掃描 QR Code  
加入和井專頁  
邀請你加入和井專頁

● 延長至 2741 8978 / 2785 4198

● 地址: 香港新界葵涌葵昌路35號百老匯中心5樓

## 不一樣的「煙火特攻員」

煙火特性訓練組

室內煙火特性訓練組於去年十月開辦了一個以隊長或以上職級人員為對象的「第86隊『煙火特攻員』課程」。是次課程共有兩名消防區長、七名助理消防區長及兩名高級消防隊長參與。

為了切合主任級學員的需要，課程加入了更多深入的滅火理論、最新的滅火工具及多元化實火操練。在兩星期的課程中，學員全情投入，將在課堂所學到的技巧及策略運用在實火操練中，並分享他們寶貴的滅火經驗和務實意見，讓訓練組能精益求精，在日後提供更專業和優質的訓練予前線同袍。在完成課程後，學員一致認為「煙火特攻員」課程能幫助他們更了解火場的發展，對制定策略和選用工具具有更深入領會，並在前線執行指揮工作時更明白前線同事在行動時的需要，促進不同職級的人員在處理火警時的默契。

▼ 學員進行大型火警操練。

中區消防局  
「開合跳挑戰」短片

▲ 導演黃紹得（左）和主角何熾康（右）獲頒「開合跳挑戰」短片比賽  
「最具創意獎」。



## 消防隊目指揮才能 訓練課程有感

港珠澳大橋消防局  
消防隊員盧浩然

▲ 全體學員學習中式隊列集隊。

在參加「隊目級指揮才能訓練暨防火知識課程」的第一天，我才知道自己是首批學習中式步操及使用中式隊列集隊的學員。面對新的步操訓練，全體學員頓時變成初生嬰兒。我們彼此提點，努力學習，總算能在短時間內掌握中式步操的動作要領和節奏。

從沒有想過這課程除了教曉我如何當領袖，還教我如何做人。領袖既要懂分寸，又要識大體。否則，便會缺少遠見，事事斤斤計較，領袖做不成，便只能當小人。這個課程給予我們一條鑰匙，讓我們不單只打開了學做領袖之門，更打開了學做人的門。感謝統籌、策劃、教授這個課程的長官及同事，我們28位學員都會懷着勇氣與信心，接受挑戰，努力學習成為卓越的領袖。

## 精英專訊編輯委員會

主席	郭柏超	副消防總長（總部）
委員	葉麗菁	首席新聞主任
	陳瑞理	高級新聞主任
	姚淑妍	新聞主任
	伍君而	助理新聞主任
	周焯峰	高級消防隊長（新聞組）
	祝俊權	合約助理消防主任（新聞組）